

27/10
ADMINISTRAȚIUNEA,
Administrația și Tipografia
Brașov, Piața mare nr. 30.
Se subscrieră în avans și nu se
returnează.
Măsurătorile nu se retrimit.
INSEDATE
se primesc la Administrația în
Brașov și la următoarele
BIBLIOTECI DE ANUNȚURI:
In Viena: la M. Duker Nachf.,
Nuz. Augenthaler & Emerich Le-
ner., Heinrich Schalek, A. Op-
pelt Nachf., Anton Oppelt.
In Budapesta la A. V. Gold-
berger, Ekstein Bernat, Imliu
Leopold (VII. Erzsébet-közt).
PREȚUL INSEDATELOR: o se-
rie garmond pe o colână 10
bani pentru o publicare. Pu-
blicități mai dese după tarife
și învoială. — RECLAME pe
pagina 3-a o seriă 20 bani

GAZETA TRANSILVÂNIEI

ANUL LXVII.

„GAZETA” iese în de-care zi.
Abonamente pentru Austro-Ungaria
Pe un an 24 cor., pe șase luni
12 cor., pe trei luni 6 cor.
N-rii de Duminică 4 cor. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 3 fr. pe an.
Se prenumeră la toate ofi-
ciile poștale din țară și din
afară și la d-nii colectori.
Abonamentul pentru Brașov
Administrația, Piața mare,
Teatrul nr. 30. etajul
I.: Pe un an 20 cor., pe șase
luni 10 cor., pe trei luni 6 cor.
Cu dusul în casă: Pe un an
24 cor., pe șase luni 12 cor.,
pe trei luni 6 cor. — Un esem-
plar 10 bani. — Atât abona-
mentele cât și inserțiunile
sunt a se plăti înainte.

Nr. 178.

Brașov, Sâmbătă 14 (27) August.

1904.

Aparință și realitate.

De sigur, că mulți dintre abonații noștri din România, cari, cu toate cele ce le cetesc prin ziarele noastre, nu cunosc încă mai temeinic stările din Ardeal și Țera unghurească, cetind convocarea, ce am publicat-o în numărul premergător al foiei noastre relativ la adunarea generală a „Societății pentru fond de teatru român” și la reprezentarea și petrecerea împreună cu ea, își vor fi dicând cu oarecare satisfacție: totuși nu este așa de amenințată cauza culturii naționale a fraților noștri de peste munți, decât ei pot încă să aibă astfel de societăți, să țină astfel de adunări și să aranjeze astfel de reprezentații și petreceri cu caracter curat românesc.

Nu negăm, că cam de felul acesta trebuie să fie impresiunea, ce o vor face adunările Societăților noastre culturale asupra tuturor celor cari nu cunosc bine relațiile și stările dela noi. Și totuși ce mare e deosebirea între ceea ce se pare a fi și ceea ce este în realitate! Ce grozave sunt contrastele din viața publică și socială la noi!

Cunoscetți sorțea păsăruiceii din colivie? În clipita când ea zărește des de dimineță primele rațe ale sôrelui, o cuprinde o bucurie neșpusă, ea dă vesel din aripi și se avântă a sbura în marea luminosă a văzduhului, dăr în clipita următoare se lovesce de gratiile aurite ale coliviei sale și cade ametită pe fundul ei. Imboldul firei, visul și amăgirea unei clipite fac pe nevinovatul prizonier din colivie să recadă în cruda realitate și cântecul, ce îl răpesc pe privelisea încântătoare a spațiului liber din afară străbătut de rațe calde și dulci, e plin de dor și de jale.

Și credeți că sorțea Românului dela noi e mai bună decât a acelei păsări în colivie? V-ați înșela amar

toți câți a-ți crede astfel. A fost un timp când și Românul s'a bucurat de oarecare libertate, când nu era împedat să s'avente în spațiul imens al aspirațiilor sale legitime, când încă n'ajunsesse să fie cu totul închis în colivia sistemului de guvernare asupritor, care nu i-a lăsat decât privelisea unei lumi dorite, de care îl despart gratiile văpsite cu aurul-talmi al falsului constituționalism.

Am avut, ce am avut al nostru într'un timp, când încă se mai ținea seamă de jertfele, ce le-am fost adus pentru patrie și tron. Am isbutit pe atunci a ne lua un avânt puternic spre emanciparea națională și Societățile de cultură, ce le mai avem și conservăm adî, nu sunt decât rămășițe din acel timp, colonne ce stau încă în picioare printre ruinele drepturilor noastre încălcate, ca semn, că n'am bucurat și noi odată de un strop de libertate adevărată.

Adevărat, că societatea ce și-a pus ca țintă adunarea fondului necesar pentru înființarea unui teatru român, s'a zămislit deja în periodul care ni-a adus în starea actuală. Dăr eram încă numai la începutul începutului erei de asuprire și de aservire. Încă sufla un vânt înviorător, erau încă umflate pazuzele speranțelor într'o împăciuire mai de dai Dômnă a popoarelor acestor țări. Bărbații, cari au conlucrat la această operă erau tot dintre aceia, seu discipulii acelor, cari făcuseră în armonie frățească cu un deceniu mai înainte, la începutul anilor șese-șeci ai secolului trecut, planul pentru construirea unei clădiri puternice a culturii naționale române, care să se adăpostescă sub scutul fortăreței drepturilor noastre naționale.

Așa-dăr ceea-ce avem și de ceea-ce ne mai putem bucura adî, „Asociațiunea” noastră și Societatea teatrală, sunt făcute încă cu chiag din acele timpuri, când era recunoscut în stat principiul, că ega-

litate de drept fără de drepturi și de cultură națională nu pôte fi.

De aceea se nu se minuneze nimăn, când, după ce a cetit limbajul straniu, ce-l pörtă cei ce pre-gătesc ingenunchiarea și nimicirea totală a învățămîntului, prin urmare și a graiului român, dă pe altă pagină peste convocări ca cea despre care vorbim, la întrunire pentru cinstirea și preamărirea Thaliei române!

Este ciripitul paserei, care până când vede încă lumina sôrelui uită, că de mult nu-i mai permis a pluti liber și mândru prin atmosfera de Dumneșu dată, ci că la primula sbor ea riscă a se lovi crud de gratiile coliviei în care este închisă!

Să nu fiți nedumeriți dăr de contrastul cel vedeți între vis și realitate, ci să vă rugați fierbinte către Dumneșu popoarelor să păstreze și oțelască în inima Românului nostru iubirea de limbă, de literatură și de artă română, ca, ori-ce ar întem-pina el, ori de câte încercări crude ar da, nimic pe lumea această să nu-l pôtă face să se înștreineze de comora cea mai scumpă a vieții sale, de mărgăritarul conștiinței sale, de limba sa dulce strămoșească.

Atunci fiți incredințați cu toții, frați și amici, că ceea ce s'a clădit în vremuri mai bune și mai prietenoșe, va fi păstrat cu sfințenie de Românii credincioși menirii lor înalte, decât nu altfel, săpat adênc în piepturile lor, unde nu va puté străbăte nici viclenia, nici forța brutală, nici veninul veacului și pe cari se va răzima odinioară cetățuia vecinic neînvinșă a culturii românești!

Brașov, 13 (26) August.

Manifestul de grație al Țarului dat cu ocaziunea născerii marelui duce moștenitor, manifest, despre care am făcut amintire în numărul nostru de ieri, conține următoarele dispozițiuni însemnate:
Se suprimă pedepsele corporale ale

țeranilor și ale soldaților din armata de uscat și marină.

Restanțele ce le datoresc țeranii din impozite către stat, precum și avansurile, ce li-s'au dat cu ocaziunea recoltelor rele, li-se iartă.

Criminalii politici, cari dau probe de o bună conduită, pot să-și recapete drepturile politice după expirarea pedepsei lor și după recomandăția ministrului de justiție.

Crimele politice rămase nedescoperite timp de 15 ani până la născerea moștenitorului tronului, cad sub dispozițiunea legii de prescripțiune.

Criminalii politici refugiați în străinătate, cari voesc să reintre în patrie, pot să cêră autorizația necesară.

Finlandesilor se acordă diverse concesiuni, ér guvernatorul general al provinciei primesce ordinul, de a lua măsuri pentru îmbunătățirea sorții acelor, cărora li-s'a interzis șederea în Finlanda;

Familiiile ovreesce, cari s'au sus-tras de la serviciul militar, sunt iertate de amenzi, la cari au fost condam-nate.

Statul ia în sarcina sa creșterea și instrucția infirmilor tuturor combatanților căduți în războiul din Extremul-Orient.

Românii și Grecii din orașul Berat. „Politische Correspondenz” primesce din Constantinopol următoarea telegramă

La Berat în vilaetul Ianina, se face acum despărțirea între Românii macedoneni și Greci, atât în școlé, cât și în biserică. În fie-care cartier al orașului Berat e câte o școlă elementară cu patru clase și deosebit apoi, e o școlă de perfecționare, unde materiile principale sunt limba grecească, geografia grecească, istoria grecească.

Românii macedoneni și albanesii creștini cer în zadar de ani de zile introducerea limbilor francesă și italiană. Mitropolitul și consulul grec introduseră atunci reforme în școlă numind un inspector și aducând învățătorii de la Atena. Învățătorii locali, dați afară, au început agitațiunea. Exagerațiunile șoviniste ale Gre-

FOILETONUL „GAZ. TRANS.”

Ștefan-cel-Mare, Mihaiu Viteazul și Mitropolia Ardealului.

— Fine. —

Atunci cu toții cu'un glas au strigat: „Bine, bine așa să fie”. Dimineța a ieșit Domnul cu toți boierii și cu curtea sa în piață, după obicei, cu litanie, și episcopul și preoții cu crucea, cu făclii și cu cădelnițe și, stând într'un loc, au făcut sfințirea cea mare a apei, rugându-se toți cu laorămii și suspinuri, ca să proslăvescă Dumneșu credința pravoslavnică, ér pe cei cu lege rea să-i acopere de rușine. Și latinii osebit, tot așa înaintea tuturor, au sfințit, după obiceiul lor, apa și au sărat-o cu sare. Și, astfel sfințindu-le, le-au așezat în biserică cea mare a latinilor și, închidând ușile, le-au pecetluit și s'au dus. În fie-care și se ruga Domnul cu episcopul și preoții și cu toți pravoslavnicii, pos-

tind, așa au făcut și latinii. După două-șeci și cinci de zile, după îndemnul Dumneșurii, a venit la el (la Domn) episcopul și a dis: „Dômnă, chemă pe latinii și pe preoții lor și nu aștepta ziua a patru-decea: să mergem la biserică și să despecetluim, să deschidem ușile și să vedem darul lui Dumneșu și, ca niște adevărați robi ai lui, ce se încred cu totă uădejdea nu ne vom rușina”. Ér Domnul chemându-i pe toți, după sfatul episcopului a mers la biserică și a deschis ușile. Au intrat toți, și întâiu episcopul pravoslavnic a plecat genuunchile și cu lacrimi s'a rugat lui Dumneșu dicând: „Dômnă, tu care ești unul în Treimea cea sfântă, slăvite și închinată, precum de demult ai ascultat pe credinciosul têu Ilie cu foc între arătarea adevărului têu și ai rușinat pe cei de lege rea, încă și acum auzi-mă pe mine, nevrednicul robul têu, și pe toți robii tîi cu credință ce se află aici, — nu pentru vrednicia noastră, pe care n'avem, dăr pentru slava numelui têu cel sfânt și pentru întărirea adevărurilor celor dintru-

tine, ale credinții noastre, arată darul nestricat al sf. Duch în apa această, prin nestricăciunea ei, ca să vadă toți ce sunt la față, că numai în biserică ta a răsăritului este credința cea adevărată și locul cel adevărat al sf. Duch; căci tu singur ești acela ce blagoslovesci și sfințesoi toate, Dmneșu nostru, și ție mărire înălțăm, Tătălui și Fiului și Sfântului Duch, acum și pururea și în vecii vecilor, amin”. Deci cântând „Domnul este lumina mea și mântuitorul meu: de cine mă voiu teme” a despecetluit vasul, în care era apa sfințită, și, vedând că a găsit apa mai curată și mai luminosă de cât mai nainte și având mirosul ei bun de la început, ca dintr'un isvor ce curge, a strigat, dicând: „Mărire ție, Dumneșu nostru, mărire ție. cea ce preamăresci biserică ta; mărire ție celui ce în chip minunat preamăresci legea pravoslavnică și nu ne rușinezi pe noi, spre mângăierea noastră”. Și către toți a dis: „Veniți de vedeți cum atâtea zile a stătut apa această și cu darul sf. Duch a rămas nestricată și incredințați-vă că a

noastră este credința cea adevărată”. Latinii de asemenea rugându-se și făcând slujba după obiceiul lor, au despecetluit vasul, ér într'insul apa era așa, în cât îndată își venia scârbă, și totă biserică s'a umplut de miros rău, în cât s'au speriat toți latinii, și în mirarea lor strigau: „Adevărată este legea grecească, pe care o ține Domnul: să-și zidescă biserică lui adevărată în cetatea noastră, cu toate că noi cu această ne facem de rușine, căci s'a mâniat Dumneșu asupra noastră și ni-a stricat apa”. Și astfel, rușinându-se latinii cu preoții lor, s'au împrăsciat cu rușine mare, ér unii dintre dênșii s'au întors la credința pravoslavnică. Ér Domnul cu episcopul său și cu toți boierii și oștenii lui, plini de bucurie și veselie, s'au întors la curtea sa, slăvind și binecuvântând pe Dumneșu pentru minunea întemplantă, spre întărirea credinței pravoslavnice celei adevărate. A făcut în acea și o mare veselie orașului întreg și tuturor ostașilor săi. Cu jurământ au învoit toți locuitorii țerei Ardealului să se zidescă biserică,

cilor au sporit agitațiunea Românilor macedoneni.

Sunt în Berat 250 de familii românești și ele posedau, până acum trei ani o școală românească. Această școală a trebuit să se închidă din lipsă de subvenție. Totuși Românii macedoneni formând elementul progresist, nu se lasă a fi grecizați. În toamna anului trecut Românii din Berat au cerut să se redeschidă școala lor și cererea li-a fost aprobată. Se așteaptă acum sosirea inspectorului școlar român, pentru-ca să deschidă școala în mod stabil.

Diferențele dintre Austro-Ungaria și Italia.

Diarul vienes „Die Zeit” publică o espunere interesantă a diferențelor existente între Austro-Ungaria și Italia, espunere ce dice, că o primesce din isvor diplomatic.

Acum doi ani — dice „Die Zeit” — când contele Bülow tracta cu ministrul de externe italian de pe atunci, Prinetti, asupra reînnoirii triplei alianțe, Prinetti a pus condițiunea, decă nu cumva în timpul duratei tratatului s'ar pute ivi posibilitatea, ca Austro-Ungaria să vatemă interesele Italiei la Adriatică. Cancelarul Germaniei și-a dat silința să imprăscie această îngrijire a colegului său italian și a declarat între altele, că într-o convorbire cu densusul, contele Goluchowski s'a exprimat, că încheierea tratatului va oferi garanția, că nici una din puterile triplei alianțe nu-și va mări teritoriul, fără ca și celelalte părți contractante să dobîndescă despăgubiri teritoriale. Prinetti a făcut atunci propunerea, să se introducă în tratat un alineat în această privință. Contele Bülow însă a refuzat motivând, că o astfel de cerere ar aduce cu sine revisuirea tratatului întreg, ceea-ce trebuie evitat. Spre a risipi însă îngrijirea Italiei, dise, că propunerea Italiei s'ar pute accentua în nota ce însoțesce tratatul.

După încheierea tratatului Italia a aflat despre pretențiile intenții ale Austro-Ungariei asupra porturilor Valona, Durazzo și Priveza și a lăsat să se declare oficial și neoficial, că nu pôte permite de loc luarea în posesiune a acestor porturi, séu numai a unuia din ele de către Austro-Ungaria. La întâlnirea, pe care contele Goluchowski a avut-o la Abbazia cu ministrul italian de externe Tittoni, s'a discutat și această condițiune și contele Goluchowski ar fi dat în privința aceasta explicații liniștitoare. Dér fiind-că până acuma guvernul austro-ungar ar fi întrelăsat a-și repeta în formă obligătoare declarațiile sale în condițiunea porturilor, neîncrederea Italiei continuă.

Fată cu plângerile Italiei, Austro-Ungaria opune pe ale sale, — în prima linie condițiunea Irredentei italiene. Austro-Ungaria afirmă, că guvernul italian prote-

giază această mișcare, séu cel puțin nu face nimic spre a o înăbuși.

O altă plângere a Austro-Ungariei constă în aceea, că Italia voese să contracareze intențiunile ei în Balcani și acolo unde e vorba de litoral. În cercurile diplomatice din Viena sunt cunoscute aceste divergențe. Nu li-se dă însă o prea mare importanță. Isbucnirea unui război între Austro-Ungaria și Italia se crede cu atât mai puțin, cu cât Italia e conșcie de inferioritatea sa militară.

Războiul ruso-japonez.

Asediarea Port-Arthurului.

Scirile despre evenimentele, ce se petrec în jurul Port-Arthurului sunt foarte contradictorii. Cele mai multe vin din Cifu și din sorginte chineză necontrolată.

Refugiații de pe o joncă chineză, care a părăsit capul Liaotșau în noaptea de 21 August, spun, că Japoneseii ar fi ocupat fortul situat pe muntele Iciau și un alt fort situat la jumătate milă spre vest de acest din urmă fort. Japoneseii ar fi respins de asemenea pe Ruși de pe câmpul de revistă și au distrus două forturi aprôpe de Tșaoțsongkao. Aprôpe fiecare edificiu de la Port Arthur ar fi stricat. Localul primăriei orașului a fost distrus; 4 din cinci cuirasate ar fi incapabile de luptă și numai unul este provădut cu tunuri. Neisbuitura atacului Japoneseilor se datoresce focului ucigător al forturilor și marelui număr de mine, cari esplodază.

„Daily Express” află din Cifu, că Japoneseii ar fi luat mai multe forturi mai mici situate pe colina disă de Aur, dér au trebuit să se retragă și să reia vechiul plan de asediu în regulă, deôre-ce curajul garnisónei ruse crește în urma succesorilor contra atacurilor respinse.

După o telegramă a lui „Times”, la Tokio nu se descopere nimic din isprăvile Japoneseilor la Port-Arthur. Japoneseii au cucerit, ce e drept, câte-va întărituri mai mici, ei însă n-au nici o speranță de a cuceri prin asalt fortăreța. Consulul japonez din Cifu a declarat, că el nu crede nici în scirile favorabile, nici în cele nefavorabile, ci așteaptă rapôrtele oficiale.

Ultimele sciri constată, că pierderile Japoneseilor în luptele din jurul fortăreței au fost până acuma de 20,000 ómeni. Rușii pretind, că Japoneseii au pierdut cel puțin 30,000. Diviziunea de gardă japoneză s'ar fi nimicit total. Rușii speră să țină cetatea până la iernă, căci până atunci dispun de proviziuni.

Situațiunea în Manciuria.

Pe câmpul de război din Manciuria nu s'a petrecut în zilele din urmă nici un eveniment mai de semnă.

Intr'o telegramă de felicitare adresată Țarului cu ocazia născerei Țarevicului, Kuropalkin dice:

care nici-odată să nu se risipescă. Indată ce Domnul a început a zidi (dér nu înce-tate, ca nu cumva cu schimbarea vremilor să se risipescă, ci la marginea orașului lângă zidurile cetății: într'un loc frumos) și o au zidit. Și episcopie a aședat acolo, (caci mai înainte în alt loc trăiau episcopii), și astăzi este și cu ajutorul lui Dumnezeu dăinuesce. A aședat acolo pe cel dintâii episcop de Bălgrad, Ioan, bărbat smerit, cu fapte bune și sfânt, care acolo trăind cu sfințenie s'a învrednicit a primi darul facerii de minuni. După mórtea lui, trupul i-a rémas nestruciat și este până acum cu bună mórsmă, făcând multe minuni acelor ce cu credință se apropie de sicriul lui, întru slava lui Christos Dumnezeu nostru, cărui i-se cuvine tótă slava, cinstea și închinăciunea, cu cei fără de început al său priate și cu preasfântul, prea bunul și de viață făcătorul său duc, acum și pururea și în vecii vecilor, amin. — Acestea s'au scris, cetind în le-topiseșul muntănesc și auzindu-o de la mulți marturi vrednici de credință, și mai

ales de la dumnealui vestierul ce era atunci, ér acum Logofet mare al țării Românești, și de la Dragomir marele pitar al acelei țări.*

Așa s'a înălțat deci mitropolia Românilor din Ardeal, pe vitejia veche a lui Ștefan și pe vitejia mai nouă a lui Mihai pe înțelepciunea amânduror strămoșilor. Numele lor se înfrățesc în acest mărțăședământ, precum se înfrățesc în recunoscința noastră. Și închipuirea noastră-i vede, ca în vechile icône de ctitori, îngenuchiăți unul în fața celuilalt, cu cununile lor neatérnate și gloriose pe cap, fiind în mâni vinjose, Moldoveanul de-o parte, Munteanul de alta, clădirea minunată în care, în timp de veacuri, a trăit cu tôte prefacerile și desbinările, sufletul Românilor ardeleni.

N. Iorga.

* Ghenadie Enăceanu, Din istoria bisericăscă a Românilor, extracte din jurnalul „Biserica ortodoxă română” pe anul VII, 1883, Bucuresc. Tip. cărților bisericăscă 1882, p. 144 și urm

„Așteptăm curând lupta decisivă contra armatelor japoneze, cari înainteză contra noastră. Cu bucurie vom infrunta pe dușman, deôre- ce voim să dovedim, prin vitejia noastră, indestructibilul nostru devotament către Țar și către patrie”.

O nouă epire a vaselor rusesă din Port-Arthur?

O telegramă sosită la Londra anunță, că afară de „Retvisan” tôte vasele rusesă de la Port-Arthur ar fi isbutit să rupă blocul japonez și să iasă la larg.

Vasele japoneze le urmăresc. Kami-mura ține calea vaselor rusesă, așa că s'ar pute, ca acestea să fie luate între două focuri. Este iminentă o mare bătaie navală.

SCIRILE DILEI.

— 13 (26) August.

Marile manevre, ce erau să se facă anul acesta în Boemia, au fost contra-mandate din ordinul Majestății Sale monarhului.

Botezul Țarevicului. Alaltă-eri la amiazi, în capela de la Peterhoff, a avut loc botezul Țarevicului, cu o ceremonie solemnă. Cortegiul imperial, din care făcea parte strălucita trăsură de gală, escortată de husari și cazaci, era nespus de imponent. Au asistat la botez Țarul, Țarina-văduvă, regina Greciei, prințul Enric de Prusia și Ludovic de Battemberg, tótă Curtea și invitații străini. După- ce pruncul a fost cuminecat, Țarul i-a pus pe piept ordinul Sf. Andrei. A urmat o mare recepțiune la castel a corpului diplomatic și a demnitarilor, cari au adus felicitări. Dejunul a fost splendid. Petersburgul era pavoasat și séra iluminat.

Indrăsnetiș spărgătorii, cari au jefuit magazinul de giuvaericele Piger, au dat mult de lucru poliției din Clușiu. Fel de fel de bănuieli și combinații s'au făcut fără ca cercetarea să fi dat vr'un rezultat pozitiv. Unii au denunțat la poliție pe un domn îmbrăcat în negru cu lanț de aur la ceasornic, care în dimineața, ce a urmat spargerei, a fost vădut la gara din Clușiu alții bănuiesc pe două caife delăcătus vagante în tovărășie cu o caifă de zidar. Proprietara magazinului, d-na Teresia Piger, a oferit un premiu de 500 coróne celui, ce va da poliției vr'un indiciu. Poliția din Brașov, înștiințată de cea din Clușiu, a pornit de asemenea cercetări, ér la Predeal a fost arestat ér un zidar or ginar din comitatul Coșocna cu numele Keresztély János, care prin purtarea sa nervóasă a dat privilegiu la bănuieli. Se dă cu socotela, că el ar fi făptuitorul spargerei de la Clușiu.

Seceta în România. Ministrul de interne al României a convocat pe ziua de 18 Septembrie tôte consiliile județene, ca să chibzuescă asupra măsurilor de luat spre a se veni în ajutorul țăranilor lipsiți de hrană pentru sine și de nutreț pentru vite. — Țăranii, cari țin în arendă moșii de ale statului, au cerut de la ministerul de domenii să pôta plăti arendile anul viitor. Asemenea cereri au făcut și arendașii cei mari, motivând cererile lor cu faptul, că anul acesta 80% din venitele lor sunt compromise, ér datorile de la țăranii nu le pot încasa.

Mare secetă în Basarabia. Consulul engles din Odessa a trimes guvernului său scirea, că Basarabia va fi în anul acesta în imposibilitate de a exporta cereale și că nu va avé nici măcar de ajuns pentru consumul intern, deôre-ce seceta a distrus cerealele.

Ucigașul lui Plehwe. „Lokalanzeiger” primesce din Petersburg următoarea depeșă: Ucigașul lui Plehwe e aprôpe vindecat de rănile ce i-s'au prienut în momentul atentatului. I-s'au luat deja tôte bandajele. În timpul bólei arăta mare temere de mórte. Judecătorul de instrucție, ducându-se la patul lui, i-a comunicat, că complicele său Ikerski, care, îndată după mórtea lui Plehwe, a aruncat în canalul Nevei bomba care era la densus, în loc s'o întrebuințeze contra unui cuirasat la Cronstadt, — a fost arestat, Sasonoff a exclamat:

— Eu am dis, că un om așa de tânér, ca densus nu trebuia să fie însărcinat cu așa acțiune. Ikerski e în virstă de 22 de ani.

Un polițist brav. Ér după amiazi, băiatul de patru ani al femeii Maria Ghim-bășanu din Str. Morii (Brașovului-vechii)

suindu-se în podul grajdului a început să fumeze. Din țigara băiatului a luat foc fânul și paieile și au început să ardă cu flacări. Vecinii toți au alergat la casele lor și nimeni n'a mers să stingă focul. Noroc, că polițistul George Florea trecea tocmai pe acolo și cu îndrăsnelă rară s'a suit în pod și a scăpat întâiu băiatul apoi a stins focul. Vrednicul polițist merită tótă lauda.

Conferire de decorațiuni. Cu ocazia botezului marelui duce moștenitor, Țarul a conferit mai multe decorațiuni, printre cari: Ordinul Sf. Alexandru Newski ministrului de justiție Muraviev și ministrului agriculturii Yermolow; acelaș ordin în brillante contelui Lamsdorff, ministrul afacerilor streine. Ordinul Vulturului alb, generalului Worocsow-Dașkoff și d-nului Witte, președintele comitetului ministrilor; ordinul Vladimir clasa II-a comandantului primei escadre de la Vladivostok, vice amiralul Bezobrașow Principele Khilchow, ministrul căilor de comunicațiune, a fost numit secretar de stat. Un ordin de și al Țarului suprimă regiunea militară finlandeză și o încorporează la regiunea Petersburgului. Alte ordonante cu diferite grații particulare au fost emise, privind exclusiv armata și marina.

Un cioban împușcat din negrijie. În ziua de 18 August s'a găsit pe muntele „Piciorul Țapului” aparținător comunei Telci cadavru ciobanului Ilie Șopirlă în etate de 20 ani. Lângă cadavru era o pușcă, ér Șopirlă avé o rană adencă la ochiul drept. Șopirlă migăia mereu cu pușca sa și înainte cu câte-va săptămâni își împușcase din negrijie patru degete de la mână. Acuma se vede, că stând culcat pe ierbă s'a uitat cu ochiul drept în țevă, ér cocoșul fiind tras s'a atins de vr'o teșitură și pușca i-s'a descărcat în ochi.

Otrăvire. Se scire din Deva: Adam Mateiú din Clopotiva s'a îmbolnăvit alaltă-eri împreună cu tótă familia sa prezentând semne de otrăvire. Atât bărbatul cât și femeia au murit înainte de a fi sosit medicul. S'a făcut autopsia, ér intestinele s'au trimis la institutul de analiză chimică din Budapesta. Mateiú avé un proces de moștenire cu fratele său mai mic.

Poliția prusiană în serviciul Rusiei. Diarul socialist „Vorwärts” scire: Un mare număr de agenți ai poliției prusiane viziteză tôte trenurile cari vin din Rusia și areteză pe desertorii ruși, predându-i cazacilor de la frontieră. Ast-fel Sâmbăta trecută au fost predați cazacilor nouă desertori ruși. Alți câți-va desertori, cari se încercau să trecă frontiera pe jos, în timpul nopței, au fost uciși cu focuri de pușcă de către sentinele.

Statele Unite în favoarea evreilor. Diarul „New-York Herald” edțiia ce apare la Paris, este informat din Petersburg, că ambasadorul de acolo al Statelor-Unite a fost însărcinat, după decisiunea parlamentului din Washington, să róge guvernul ruses să întrebuințeze un tratament mai bun cu evreii americani, cari se află în Rusia.

Doi frați sinucigași. O telegramă din Iași anunță, că studentul Constantin Elefterescu, în etate de 23 ani, actualmente caporal în regimentul 13 de infanterie, fiul magistratului ieșan Elefterescu, s'a sinucis împușcându-se cu un revolver. Intemplerarea acé- ta a produs mare impresie, căci acum 20 de zile fratele lui Constantin, anume Anibal Elefterescu, s'a sinucis și el prin împușcare. Constantin Elefterescu s'a sinucis pe deșul Păun, în comuna Bucium, în locuința pădurarului Gheorghe Meiu, situată lângă mormântul fratelui său. Causa sinuciderei nu se cunoșce.

Funcționari ruși puși în țepă. Se anunță din Kars (Trans-Caucasia), că revoluționarii armeni s'au aliat cu grușii contra autorităților rusesă. Aprôpe de Kutais, un comisar de poliție a fost pus în țepă. Aceeasi sorte au avut-o și alți funcționari ruși.

Intelgența rom. din comuna Vad invită la producțiunea declamatorică teatrală împreună cu cântări, ce o va aranja Duminecă în 28 August a. c. (Ziua de st. Marie) în salele școlii conf. din loc. Inceputul la 7 1/2 ore séra precis. Prețul intrării: Locul I de persoană 1 cor. 40 bani, locul II de persoană 1 cor. Profitul curat se va distribui fondului coriștior din loc.

Un tren oprit de țăranii. Țăranii din Smărdioșă, Brau și alte comune din județul Teleorman, s'au adunat alaltă-eri la gara din Smărdioșă și au vrut să împedeze plecarea trenului, spunând, că

schintele locomotivei au pricinuit incendiu, ce a mistuit mai deunăzi cele două comune. Autoritățile numai cu mare greutate au putut să-i împrăscie pe țeranii înfuriați.

Un frăgar care rodesce de două ori. Ni-se scrie din Budacu român (Bistrița-Năsăud): Comerciantul Ioan Sandu din comuna noastră are în grădina sa patru frăgari (duși), cari au rodit la timpul său toți, făcând fragi în abundență. Acum spre mirarea noastră, doi din ei au rodit a doua-ora producând erași fragi, numai cât nu sunt coapte. Acest cas ne mai pomenit se atribuie secetei estra-ordinare din anul curent. — I. T.

Pentru amatorii de fotografie. Aparat de fotografie pentru salon și voiași foarte renumite; aparate pentru fotografii la moment, precum și toate articolele necesare, se pot procura dela A. MOLL livrantul curții c. și r. din Viena, Tuchlauben Nr. 9. Manufactură fotografică fondată la anul 1854. La cerere liste mari ilustrate, conținând prețurile gratis.

Situația economică. In urma ploilor cădute în zilele din urmă, situațiunea agronomică a țării a devenit ceva mai favorabilă. Cercurile guvernului sunt de părere, că dacă timpul ploios va ține, se se renunțe de ocazdată la introducerea măsurilor plănuite în vederea lipsei de nutreț. Importul de fân, care a fost proiectat, nu se va mai face și ofertele prezentate în privința importului au fost refuzate. Pe lângă acesta stabilimentele statului dispun actualmente de cantități suficiente de porumb și nutreț și guvernul va urmări de ocazdată dezvoltarea recoltei, înainte de ce ar pași însuși ca cumpărător pe piețele de grâne, de ore-ce prin faptul acesta prețurile s'ar urca în mod simțitor, ceea ce guvernul n'ar dori. Porumb La Plata a fost cumpărat pentru fabricarea de spirit în cantitate suficientă. Consfățuirile cu specialiștii în ministerul de agricultură continuă și s'au luat toate măsurile necesare pentru un cas de lipsă. In cercurile competente se speră însă, că situația se va îndrepta în mod simțitor și nu vor fi necesare măsuri excepționale.

Din Sălagiū.

— 23 August 1904.

Onorată Redacțiune! O frumoasă sârbare bisericăscă și românească a avut loc la 21 August 1904 în parochia Hidig, tractul protopopesc al Ipuului, în ziua când s'a instalat de paroch local și de vice-protopop tractual d-l Augustin M. Vicaș, harnicul fiu al reșosatului protopop Ioan Vicaș.

Numirea de paroch și protopop, cum era de prevedut, a urmat repede din partea P. S. Sale și a veneratului Consistor diocesan de Gherla, probabil pe motivul, că Aug. M. Vicaș de fapt a purtat aceste oficii pe când încă era în viață bătrânul său părinte, apröpe 16 ani, cu pricepere, conștient și spre mulțămirea superiorilor, a tractului și poporului.

Duminecă s'a făcut instalarea în mod solemn. In biserică era multime de popor și inteligență, preoții din tract și învățătorii. Dintre mireni marcanți am observat pe d-ni Andreiū Cosma, directorul „Sîlvaniei“, Dr. Coriolan Pop, directorul „Bihorenei“, d-l Gavril Trif profesor în pensiune, Eugen Boros, comptabil la „Sîlvania“, Dr. G. Tripon adv. in Bistrița, protopopul Ioan P. Papiriu in Siciu, Ioan Moldovan protopop și alții.

Liturgia s'a oficiat în mod solemn cu mare asistență. In decursul serviciului a cântat corul din loc, condus de harnicul inv. Nicolau Pop.

Delegatul Prea Sf. Sale Episcopului și Consistorului la instalare a fost Rvss d-n Alimpiū Barboloviciū vicariul Sîlvaniei și cunoscutul orator bisericesc.

După cetirea evangheliei a urmat introducerea din partea d-lui vicariū. Cuventarea d-sale ținută cu asta ocaziune despre legătura între preot și popor, între protopop și tract, preste tot între biserică și popor, — a fost es-ellentă și ca fond și ca formă. Intre acestea a cetit actele de numire referitoare la parochie și la tract și

s'a luat mărturisirea credinței din partea numitului. In special înălțătoare a fost predarea cheilor (a puterii), predarea evangheliei (misiunea) și predarea briului roșu (semnul și colorăa jertfei)

A urmat în fine un călduros apel către popor și către preoții din tract, se urmeze mai departe a conlucra și pe viitor în frățescă dragoste la rezolvarea problemelor vieții tractului, parochiilor și poporului. Impresiunea asupra auditorului a fost adēncă.

După acesta a urmat vorbirea-program a noului protopop Aug. Vicaș, care i-a făcut onore. Mai întâi mulțămesc emoționat superiorilor, cari l'au învrednicit de această distincție și numire, apoi trece la programul său de care se va ține în viața s'a oficiată și privată. In stil popular se adresază către popor și le spune, că și în viitor vor conlucra și trebuie să conlucreze: In biserică, mama mântuirii legii și limbei, în școla confesională română, fiica bisericii; vor fi sfătuiți a griji de vatră familiară, de creșterea morală, de solidaritatea și iubirea în familie. Vor conlucra în fine și în viața economică. Aci vorbesc despre: hărnicie, muncă, onorare, cumpēt, beție, lux, decadență materială și morală și despre mijlocele de îndreptare. In fine se adresază către preoții tractuali, le cere sprijinul și colucrarea, mulțămesc d-lui delegat pentru obosela adusă și pentru bunăvoința, cu care s'a achitat de însărcinare, apoi întorcându-se către altar, termină vorbirea cu o mișcătoare rugăciune.

După săvîrșirea ceremonialului de introducere, liturgia urmază mai departe, ér după terminarea ei urmază felicitările la casa noului protopop: din partea preoților, învățătorilor, inteligenței și o deputațiune a curatorimeii și poporului.

După felicitări preoții, inteligența, învățătorii și poporul au trimis o telegramă de mulțămită și aderență Episcopului și Ven. Consistoriu pentru de toți dorita numire de protopop a d-lui Augustin Vicaș.

Noul protopop, firesce, a invitat la masa lui ospitală întręga inteligență prezentă, preoți, învățători și mireni, bărbați și dame.

La masă curēnd s'a reluat aerul sârbătoresc al zilei. Au urmat vorbiri de tot frumöse din partea d-lor: A. Barboloviciū, vicar, A. Cosma, G. Trif, Ioan Papiriu, Dr. G. Tripon, Vasiliu Criste, Emil Vicaș, A. Vicaș, A. Mureșan, Simeon Barboloviciu teolog abs. Nicolau Pop.

In cele din urmă ne-am luat rămas bun unul de la altul, cu impresiuni din cele mai bune.

Un öspe.

Musica populară română.

In revista specială foarte apreciată în străinătate „Le Guide Musical“ d-l M. Mărgăritescu, a cărui competență musicală este bine cunoscută, a publicat de curēnd în două numere consecutive nisece articole despre musica populară română. D-l Mărgăritescu relevă în aceste articole pe cei doi lăutari renumiți români anume pe Barbu-lăutarul, mort înainte cu o jumătate de secol, și pe Cristache Ciolac. Barbu lăutarul l'a pus în inimire cu arta sa chiar și pe renumitul compositor Liszt. Istoria este cunoscută. Cu toate acestea o reprodusem după Mărgăritescu:

Liszt aflându-se în trecere la Iași, a cântat la pian un din rapsodiile sale, rugându-l be Barbu să o cânte după dēnsul. Marele pianist n'a apocat a-și termina ultimul acord, și Barbu după o singură audițiune i-a repetat-o întręga din memorie cu o vervă și precisiune, care îl transportă pe Liszt la următoarele cuvinte: „Tu ești un artist minunat, mult mai mare de cât mine“, și l'a îmbrățișat pe Barbu cu lacrimile în ochi.

Mărgăritescu continuă:

„Lăutarul este nândru când este în joc demnitatea sa de artist. Dovadă următorul cas:

Cristache Ciolac și banda sa, pe care toți vizitatorii expozițiunei universale dela

1900 l'au aplaudat la restaurantul român din Paris, a fost invitat la un festival la Elysée. Aici, firesce, a obținut cel mai mare succes, căci vióra sa plänge și suspină cu un farmec iresistibil. La sfirșitul acestui festival memorabil, unde cei mai mari artiști francesi s'au produs alătura de cei mai distinși exotici, un funcționar al Eliseului se apropie de Ciolac și adresându-i câteva cuvinte elogiöse talentului său, i-a dat două miș pe franci din partea președintelui Loubet

„Oh! nu, domnule, nu pot primi acești bani, dișe lăutarul; onorea cea mare de a fi cântat înaintea președintelui republicei francesce, nu trebuie să fie plătită“.

A doua di, Cristache Ciolac a fost numit ofițerul Academiei, decorațiune de care el este foarte mândru și pe care o pörtă de câte-ori cântă la palatul Cotroceni.

O întimpinare.

In corespondența, ce s'a publicat la timpul său despre adunarea despărțământului sălăgian-chiorean și al „Reuniunii femeilor“ sălăgene-chiorene ținute la 3 August in Șomcuta-mare, s'a relevat numărul mic al participanților.

D-l avocat Nicolae Nyilvan, un bărbat fruntaș din Șomcuta-mare, ne rögă, să publicăm următoarele explicări:

1) Seceta estraordinară, ce bântue în totă țera, a descuragiat și reținut pe mulți de a-se presenta la adunare. Cu toate acestea din cei locali și din împrejurime puțini au fost, cari au lipsit de la adunare, ér balul ce s'a dat sēra, după cum însuși corespondentul a recunoscut, a fost bine frecuat, ceea ce este un succes moral destul de însemnat.

2) In special ce privesce țerănimea, absența ei la adunare se esplică prin nepotrivirea zilei, pe care s'a fixat adunarea și care s'a menținut de către comitetul despărțământului, care își are sediul în Șimleul-Sîlvaniei, cu toate că i-s'a atras atențiunea de către comitetul local asupra acestei nepotriviri. Dina de 3 August a cădut anume pe o di de Miercuri, precedată de trei zile, în cari agricultorii din Șomcuta nu și-au putut vedé de lucrările lor economice. Anume Dumineca este Duminecă, Lună este in Șomcuta mărturie, Marți a fost sf. Ilie, Miercuri s'a ținut adunarea, ér Joia a fost Foca, di care de asemenea se observă în Chioar și în alte părți ca di ferială.

— Astfel stând lucrurile, se esplică ușor neparticiparea în massă a publicului, relevată de corespondent, fără însă a vré să atingă cătuși de puțin buna reputație de care s'au bucurat întotdeauna adunările culturale din Chioar.

Bibliografie.

„Manual de limba germană“ întocmit de Dr. Constantin Lăcea, profesor. Partea I și II. Editura librăriei Ciurcu, Brassó. 1904. 210 pagini. Prețul 1 cor. 80 bani.

Lipsa unui manual bun de limba germană pentru școlele secundare române din Transilvania era adēne simțită. In timpul mai nou s'au introdus în gramaticile limbilor moderne inovațiuni practice, cari ușurază străinilor foarte mult învățarea acestor limbi. Activul profesor de la școlele noastre secundare din Brașov, d-l Dr. Lăcea, care nu de mult a scos un manual pentru limba francesă, a ținut cont de aceste inovațiuni și în manualul său de limba germană. Așa a redus regulile gramaticale la minimum posibil, ér în schimb vedem, că a introdus exercițiile practice sēu temele, pe baza cărora se desvörtă apoi cunoscințele gramaticale. Acestea însă nu sunt amestecate în manual cu temele, ci se află deosebit începēnd de la pagina 67.

La împărțirea declinațiunilor autorul a introdus sistemul gramaticii lui Gaspey Otto Sauer (5 declinațiuni), incontestabil cel mai bun sistem, care ofere negermanilor siguranța de a puté forma genitival și pluralul substantivelor, un punct care până acuma oferea multe dificultăți.

La conjugățiunea tare vedem introdusă de asemenea împărțirea gramaticii sistem Gaspey-Otto-Sauer, ceea ce ușurază

în mod esențial formarea imperfectului și participiului verbelor, care până acuma pricinuia atâta bătaie de cap.

In general acest manual se presentă în condițiuni foarte avantajöse și autorul merită să fie felicitat.

Nu suntem însă de acord cu sfatul cel-espriim în prefață, dicēnd că „exercițiile de conversație nu sunt a-se memorisa“.

Pentru a-se apropia cât de puțin ținta, neajunsă până acuma în cursul secundar, de a-și însuși în mod practic limba germană, este necesar a da elevilor mai mult privilegiu de a-și deprinde auzul și de a-și exercita limba. — în opoziție cu metoda de până acuma, prin care se exercita mai mult ochiul — la ceea ce memorisarea este indispensabilă. Cu discreția cuvenită un profesor abil o și pöte face acesta fără să provöce surmenagiū, din contră sfărind chiar plăcerea elevilor. (p.)

ULTIME SCIRI.

Berlin, 26 August. Din isvor oficios se confirmă scirea, că la sfirșitul lui Octomvrie împăratul Wilhelm va face o răsită regelui Carol Wilhelmsces. Visita acesta a promis-o împăratul german înainte de asta cu mai mulți ani.

Berlin, 25 August. Din Cifu vine scirea, că bateriile japonesse bombardază neinterupt fortăreța de la Port-Arthur și vasele rusesce din port. Japonesii bombardază mai violent forturile de ost. De la 1 August pierderile garnisönei sunt de 4000 ömeni.

Colonia, 25 August. O telegramă a diarului „Köln. Ztg.“ dă amēnunte despre luptele din urmă de la Port-Arthur. Cinci atacuri japonesse au fost respinse cu furie așa de mare, încât Japonesii aruncându-și armele au luat-o la fugă, lăsând pe câmpul de bătălie 7000 morți și răniți. La 27 Iulie Japonesii au făcut 4 atacuri, vrēnd să surprindă garnisöna. Rușii i-au respins. Cu ocazia acesta Japonesii au pierdut 10.000 ömeni. Pierderile lor totale de la începutul asediului, sunt de 28.000. Generalul Fock a declarat, că dacă va căde Port-Arthurul, întręga armată de asediū japonesă va fi nimicită. Japonesii descarcă dișca asupra orașului și fortăreții 800 de granate mari.

Londra, 25 August. „Times“, anunță, că în China se fac mari pregătiri militare. China cumpără meru material de rășboiū în mari cantități.

Petersburg, 26 August. După o scire sosită din Port-Arthur, Japonesii au dat asalt asupra fortului de pe înătimea Ugrobou. Comandantul escadrei rusesce a primit ordin să iasă din port, ér dacă n'ar reuși, atunci să arunce vasele în aer.

Diverse.

Un nor magnetic. Vaporul engles Mohican mergēnd spre Philadelphia a observat următorul fenomen curios. Era în ziua de 1 August st. n., când vaporul se trezi de odată într'un nor, care avea un aspect fosforic. Totul pe vapor a fost magnetizat. Insuși vasul și ömenii de pe dēnsul păreau a lumina. Ovinind la busolă se vedu, cum acul se învërtea necontenit ca un eventail. Căpitanul ordonă marinarilor, ca să îndepărteze lanțurile de fier, cari se aflau pe bord. Acest lucru a fost imposibil, de și ele nu cântăreau de cât câte 37 și jum. kilograme. Totul părea lipit la o lăță. Norul a fost așa de des în cât a fost cu neputință de a merge mai departe, de ore-ce nu se putea vedea dincolo de vapor. Totul lumina ca și cum vaporul era înconjurat de flacări. De odată norul se ridică, ferbințelia de pe vapor încetă și după câte-va minute se vedu cum norul se ducea pe deasupra apei.

Proprietar: Dr. Aurei Mureșiana.
Redactor responsabil Traian H. Pop.

»Romana«

este titlul broșurei, care a apărut în editura tipografiei A. Mureșianu, cu descrierea și explicarea dansului nostru de salon

„Romana“ dans de colônă în 5 figuri. *Descrisă și explicată împreună cu muzica ei, după compunerea ei originală.* Cu-o introducere („în loc de prefață“) de *Tunarul din Dumbrău, Popa.* — Tipografia Aurel Mureșianu, Brașov 1903.

A trecut deja o jumătate de secol, de când, în epoca renașterii noastre naționale, s'a compus și înființat în Brașov „Romana“, unicul dans de colônă român. În iernă anului 1901, cu ocaziunea jubileului de 50 de ani de la fondarea Reuniunii femeilor române, s'a serbat la balul festiv ce s'a dat în Brașov cu ocaziunea acesta și jubileul de 50 de ani al „Romanei“. La acest jubileu vre-o 20 de părechii, damele purtând costum național, au jucat „Romana“ jubilară, adică au executat acest dans în tocmă după regulile și prescrierile originale, cum s'a executat înainte cu 50 de ani la primul bal al „Reuniunii“.

Autorul broșurei explică „Romana“ în strinsă legătură cu muzica ei după aceste reguli și prescrieri originale, fără abaterile și erorile, ce cu timpul s'au furisat în acest dans. (Explicarea figurilor o face alături și în limba germană.)

Meritul autorului broșurei mai sus anunțate este, că a fixat regulile originale ale „Romanei“, ca ori și unde în ținuturile și țările locuite de Români acest dans de colônă român să poată fi studiat și jucat cum se cade și uniform. De aceea a adăugat la finea broșurei și textul frumoasei și atrăgătoare muzice a „Romanei“, explicând printr-o notă toate mișcările dansului după tactele muziciei. Pe lângă popularitatea, de care se bucură dansul „Romana“ pretutindeni între noi, a fost tot-deuna o dorință vină a publicului nostru de a o vedea jucându-se bine, exact și uniform. Credem, că broșura de față, care face istoricul și descrierea figurilor dansului cu multă îngrijire și acuratețe, va satisface pe deplin dorinței generale.

Broșura este în cuart mare, hârtie fină și tipar elegant, cu adăusul unei côle de note (muzica „Romanei“ cu explicări) și costă numai 2 cor. 50 bani (plus 5 bani porto-postal) pentru România 3 lei.

„Romana“ se poate procura de la tipografia A. Mureșianu, Brașov.

■ Cursul pieței Brașov.

Din 25 August n. 1904

Bancnote rom. Cump.	18.94	Vënd.	19.01
Argint român.	18.84	„	18.96
Napoleond'ori.	19.03	„	19.12
Galbeni	11.20	„	11.30
Ruble Rusesol	2.52	„	2.54
Mărci germane	117.20	„	117.40
Lire turcesol	21.50	„	21.60
Scris. fonc. Albina 5 ^o / _o	101.—	„	102.—

■ Prețurile cerealelor din piața Brașov.

Din 26 August 1904.

Măsura său greutatea	Calitatea.	Valuta în	
		Kor.	fil.
1 H. L.	Grâu cel mai frumos	17	—
„	Grâu mijlociu	16	—
„	Grâu mai slab	15	60
„	Grâu amestecat	12	40
„	Săcară frumoasă.	9	80
„	Săcară mijlocie.	9	60
„	Orz frumos	9	20
„	Orz mijlociu.	9	—
„	Ovės frumos.	7	40
„	Ovės mijlociu	7	10
„	Cucuruz	12	20
„	Mălaiu (meiū)	10	—
„	Mazăre.	15	80
„	Lințe	22	—
„	Fasole	20	—
„	Sămânță de in	22	—
„	Sămânță de cânepă	12	—
„	Cartofi.	6	—
„	Măzărache.	—	—
1 kilă	Carne de vită	—	96
„	Carne de porc	1	20
„	Carne de oerbec.	—	80
100 kil.	Său de vită prospăt.	40	—
„	Său de vită topit.	60	—

■ Cursul la bursa din Viena.

Din 25 August n. 1904.

Renta ung. de aur 4 ^o / _o	118.95
Renta de corône ung. 4 ^o / _o	97.10
Impr. câil. fer. ung. în aur 3 ¹ / ₂ ^o / _o	88.75
Impr. câil. fer. ung. în argint 4 ^o / _o	97.30
Bonuri rurale croate-slavone	98.50
Impr. ung. ca premii	206.50
Losuri pentru reg. Tisei și Seghedin	161.50

Mare deposit de pânzărie fabricat Schroll.

DESCHIDERE DE MAGAZIN!

Am onórea a aduce la cunoștința On. public, că **am deschis** pe piața din loc

Strada vămii nr. 21.
sub firma mea protocolată la tribunal, un

Magazin de mode pentru dame și bărbați.

Bogatul meu deposit l'am asortat cu cele mai nouă și moderne, **Stofe de rochii** pentru Dame și pentru haine bărbătești, și cu **articoli de modă** ce cade în bransă această. astfel că pot satisface și cele mai exagerate cereri.

Apelând la sprijinul On. public și asigurând un serviciu din cele mai solide, rămân

cu tótă stima **FENYVESI M. LAJOS.**

Stofe englezesci pentru haine bărbătesci.

BLUSE de stofă și mătase.

Trusou pentru mirese.

Nr. 13158—1904.

Renta de hârtie austr.	99.25
Renta de argint austr.	99.25
Renta de aur austr.	119.10
Renta de corône austr. 4 ^o / _o	99.30
Bonuri rurale ungare 3 ¹ / ₂ ^o / _o	90.90
Losuri din 1860.	152.80
Acții de-ale Băncei austro-ungară	16.10
Acții de-ale Băncei ung. de credit.	754.—
Acții de-ale Băncei austr. de credit	638.50
Napoleondori	19.04
Mărci imperiale germane.	117.15

Nr. 120—1904.

D. F. G.

Concurs.

Pentru catedra de limba maghiară și germană, eventual științele naturale cu alt obiect la gimnaziul public român gr.-or. din Brad, se escrie concurs cu **termin de 23 August v. a. c. inclusive**

Concurenții i-și vor adresa petițiile lor subscrișului comitet gimnazial și le vor însoți de următoarele documente:

- 1) Carte de botez, prin care vor dovedi, că sunt Români de confesiunea gr.-or.
 - 2) Atestat de moralitate.
 - 3) Atestat medical, că sunt deplin sănătoși.
 - 4) Revers, că se vor conforma întru tóte legilor și dispozițiilor bisericești și școlare cum și regulamentelor în vigóre.
 - 5) Diploma de profesor, conform art. de lege XXX. 1883, séu întrucât nu ar avea încă diploma, cel puțin atestatul despre examenul fundamental împreună cu absolutorul.
- Beneficiile împreunate cu acest post sunt:

Pentru profesor ordinar în timpul serviciului provisor (prevădut în §. 30 al legii de instrucțiune) salariul anual de 1800 cor., iar de la ocuparea definitivă a postului de profesor ordinar, salariul anual de 2000 (două mii) corône, trei decenale de câte 200 corône, drept de pensiune conform statutelor fondului arhidieceșan de pensiuni, ér pe timpul de serviciu ca profesor suplinitor 1600 corône.

Brad, din ședința comitetului reprezentanței gimnaziului public român gr.-or. ținută la 10(23) August 1904.

Președinte:

Vasilie Damian m. p. protopresbiter.

Secretar:

Dr. Pavel Opriș, m. p. profesor.

Nr. 13158—1904.

PUBLIKAȚIUNE.

Prin această se aduce la cunoștința publică, că comuna orașenească Brassó, cu începere dela 27 August a. c. (Sâmbătă), va vinde carne de vită în măcelăria din casa sfatului (Stuba) în regie proprie.

Magistratul orașenesc.

1—2.1474.

ANUNCIURI

(insertiuni și recl.)

sunt a se adresa subscrisorului administrațiunii. În cazul publicării unui anunciu mai mult de odată se face scădemânt, care crește cu oât publicarea se face mai de multe-ori.

Administr. „Gazetei Trans.“

Abonamente la

„Gazeta Transilvaniei“

se pot face ori și când pe timp mai îndelungat séu lunare.

TIPOGRAFIA

A. Mureșianu

Brașov, Têrgul Inului Nr. 30.

Acest stabiliment este provădut cu cele mai bune mijloce tehnice și fiind bine asortat cu tot felul de caractere de litere din cele mai moderne este pus în pozițiune de a putea executa **ori-ce comande** cu promptitudine și acuratețe, precum:

IMPRIMATE ARTISTICE
ÎN AUR, ARGINT ȘI COLORI.

CĂRȚI DE ȘCIINȚA,
LITERATURĂ ȘI DIDACTICE

STATUTE.

FOI PERIODICE.

BILETE DE VISITĂ
DIFERITE FORMATE.

PROGRAME ELEGANTE.

BILETE DE LOGODNĂ ȘI DE NUNTĂ
DUPĂ DORINȚĂ ȘI ÎN COLORI.

ANUNȚURI.

REGISTRE și IMPRIMATE
pentru tóte speciile de servicii.

BILANȚURI.

Compturi, Adrese,
Circulare, Scrisori.
Couverte, în toată mărimea.

TARIFE COMERCIALE,
INDUSTRIALE, de HOTELURI
și RESTAURANTE.

PREȚURI-CURENTE ȘI DIVERSE

BILETE DE INMORMENTARI.

Comandele eventuale se primesc în biuroul tipografiei, Brașov Têrgul Inului Nr. 30, în etagiul, înderept în curte. — Prețurile moderate. — Comandele din afară rugăm a le adresa la

Tipografia A. MUREȘIANU, Brașov.